

## Moin zusammen ...

Geradezu hochsommerlich präsentierte sich der Himmelfahrtstag in Büsum. Auch ohne Tagesgäste war es hier alles andere als ausgestorben: Quartiere, Campingplätze und Strandkörbe waren sehr gut gebucht. Einige nutzten das schöne Wetter sogar für ein erstes Bad in der 13 Grad „warmen“ Nordsee. Die Stimmung unter denen, die hier sein durften, war gut. Tourismuschef Olaf Raffel freute sich, dass die Gäste trotz der besonderen Umstände „nett und verständig“ reagiert haben.

Gerade in der Fußgängerzone war es nicht immer leicht, den Abstand einzuhalten – mehrere Security-Mitarbeiter hatten ein Auge darauf. Außerdem wurde empfohlen, im Bereich der Alleestraße eine Maske zu tragen. Am Strand war es leichter, auf Distanz zu bleiben, da die Strandkörbe auf Abstand gestellt wurden und auch die Watt'n-Insel schon geöffnet wurde, obwohl die Bauarbeiten dort noch nicht ganz beendet waren. Dass das Wasser im Badebecken deswegen noch nicht vollständig eingelassen war, erwies sich dabei nicht als Nachteil – schließlich war die Strandfläche dafür um so größer ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Strandhotel • Restaurant • Café

## Hohenzollern

– direkt am Deich –

*Spargelragout vom grünen und weißen Spargel mit Tagliatelle und Hähnchenbruststreifen € 19,90*

*Zanderfilet, gebraten auf Blattspinat, Senfsauce und Kartoffelrösti € 20,90*

*Frischer deutscher Spargel*

Bitte denken Sie an Ihre Tischreservierung

11<sup>30</sup>–14<sup>00</sup> und 17<sup>30</sup>–20<sup>30</sup> Uhr  
Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.  
Tel. 04834/9950

TMS Büsum  
Gäste-Info  
Tel: (0 48 34) 90 90

Ebbe & Flut in Büsum			
23 Sa	2:00	8:05	14:18
			20:31
24 So	2:34	8:38	14:49
			21:00
25 Mo	3:08	9:09	15:21
			21:33

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

**ADLER & EILS** GmbH & Co KG **Ausflugsschiffe ab Ankerplatz**

**Büsum-Helgoland mit MS „Lady von Büsum“**  
ab Mo 25.5. tägl. 9:30 Uhr (Rückkehr ca. 18:45 Uhr)

**Fahrt zur Seehundsbank** (ca. 2 ½ Std.)  
Sa 13:00 Uhr So 13:00 Uhr Mo 13:00 Uhr

**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)  
Sa 11:00 u. 15:45 Uhr So 11:00 u. 15:45 Uhr  
Mo 11:00 u. 15:45 Uhr

**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¾ Std.)  
Sa 11:00, 13:15, 15:15 Uhr So 11:00, 13:15, 15:15 Uhr  
Mo 15:15 Uhr

Info/Tickets: 04834/3612 oder [www.adler-eils.de](http://www.adler-eils.de)

## Schiffsausflüge: ab Montag auch nach Helgoland

Seit Anfang der Woche kann man Büsum auch wieder von der Seeseite aus erleben – zunächst im Rahmen der einstündigen **Küstenfahrt**, der **Fahrt zu den Seehundsbänken** und der **Fangfahrt in See**. Ab Montag kann man auch wieder täglich per Schiff von Büsum nach Helgoland gelangen: Die *Lady von Büsum* nimmt um 9:30 Uhr vom Ankerplatz aus Kurs auf den roten Felsen. Anfang Juni verkehrt auf der Linie dann die *Funny Girl* ab Hafengebaken III. Wegen Corona entfällt derzeit das Ausbooten: Die Schiffe laufen den Inselhafen an, wo es per Gangway an Land geht. Wichtiger Hinweis für die Pfingsttage: Helgoland-Reisende sind von der Sperrung Büsums für Tagesgäste ausgenommen, wenn Sie ihr Ticket/ ihre Buchung dabei haben.



Ab Montag steuert die „Lady von Büsum“ wieder täglich den Roten Felsen an

Für alle Fahrten gelten besondere Hygienevorschriften, Masken sind erforderlich, können aber an den Sitzplätzen abgenommen werden. Die Gastronomie an Bord hat geöffnet. Da wegen des Abstandsgebots weniger Plätze als sonst zur Verfügung stehen, wird eine Reservierung – am besten online – empfohlen.

Info unter Tel. 04834/3612 oder [www.adler-eils.de](http://www.adler-eils.de)

**„Kleiner Biersalon“** **Jetzt bei uns: 10 Biere vom Fass**

Kaffee, Wein & Bier: alles gibt es hier!

... in der Seemeile

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch Ihre Familie Bonde**

>>> Täglich von 11:00 bis 22:00 Uhr geöffnet <<<

# SCHUHE & TASCHEN

Wir haben wieder für Sie geöffnet!

Jeden **Donnerstag bis Sonntag**

Geöffnet: Donnerstag bis Samstag 10 - 18 Uhr • Sonntag 11<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup> Uhr

**Veranstaltungshalle Büsum**  
Am Fischereihafen 25, 25761 Büsum

Platzreservierungen: [kino-buesum.de](http://kino-buesum.de) Watt'n Huus Südstrand 11

## LichtBlick

Kino Büsum

Sa 23.05., So 24.05., Mo 25.05.20

14:15 (3D) Der König der Löwen  
15:30 (nicht Mo) Lassie - Eine abenteuerliche Reise  
16:45 Narziss und Goldmund  
17:45 (nicht Mo) Der Junge muss an die frische Luft  
19:15 Die Känguru-Chroniken  
20:15 (nicht Mo) Das perfekte Geheimnis

Bei der Platzvergabe wird ein Abstand von 1,50 m zwischen haushaltsfremden Personen eingehalten. So besteht am Sitzplatz keine Maskenpflicht! Leider ist unsere Platzkapazität daher stark eingeschränkt. Bitte reservieren Sie sehr rechtzeitig!

Wetter	Thermometer	Wind	Wetter-Symbole
Sa	Max: 15 °C	15 - 23 km/h Böen - 47 km/h	☀️ ☁️
	Min: 12 °C		
So	Max: 13 °C	19 - 26 km/h Böen - 50 km/h	☀️ ☁️
	Min: 11 °C		
Mo	Max: 13 °C	8 - 22 km/h Böen - 47 km/h	☀️ ☁️
	Min: 10 °C		

[www.meteomedia.de](http://www.meteomedia.de) • [www.unwetterzentrale.de](http://www.unwetterzentrale.de)

## Was liegt an?

>> **SAMSTAG, 23.05.**

**9:00** Am Bauhof Recyclinghof (bis 13:00)  
**14:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Der König der Löwen (3D)  
**15:00** Kurpark  
Boule mit den „Nordsee-Boulern“  
**15:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Teddy-Sonderverkauf (bis 18:00)  
**15:30** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Lassie – eine abenteuerliche Reise  
**16:45** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Narziss und Goldmund  
**17:45** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Der Junge muss an die frische Luft  
**19:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Die Känguru-Chroniken  
**20:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Das perfekte Geheimnis

>> **SONNTAG, 24.05.**

**9:00** St. Andreas-Kirche Kath. Gottesdienst (Anm.)  
**9:30** St. Clemens-Kirche Glockengeläut und Bläsergruß  
**14:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Der König der Löwen (3D)  
**15:30** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Lassie – eine abenteuerliche Reise  
**16:45** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Narziss und Goldmund

Forts. S. 2

## >> SONNTAG, 24.05.

**17:45** Kino Lichtblick/Watt'n Hus  
Der Junge muss an die frische Luft  
**19:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus  
Die Känguru-Chroniken  
**20:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus  
Das perfekte Geheimnis

## >> MONTAG, 25.05.

**9:30** Hauptstrand/Watt-Tribüne  
Nordseesport  
**10:00** Strandhaus/Büs. Deichh.  
Wattwanderung  
**14:00** Am Bauhof  
Recyclinghof (bis 18:00)  
**14:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus  
Der König der Löwen (3D)  
**16:45** Kino Lichtblick/Watt'n Hus  
Narziss und Goldmund  
**19:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus  
Die Känguru-Chroniken

### 10% Rabatt

auf bis zu 2 Hosen Ihrer  
Wahl

**MAC** Outlet Büsum

Hafentörn 2  
Tel.: 04834/964836

### MaliHom

Die 1.  
Thai-Massage  
in Büsum

Traditionelle  
Thai-Massagen

Aromaöl-Massage • Fußmassage

(Keine Erotik-Massagen)

Bahnhofstr. 27a • Tel. 04834-9847833

www.malihom.de

### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

**0 39 44 - 3 61 60**

www.wm-aw.de (Fa.)

Restaurant

### „Tierra del Mar“

Sa., 23.5. + So, 24. 5.: 11<sup>00</sup> – 21<sup>00</sup> Uhr

Spargelessen satt mit  
Fisch-, Schnitzel- & Braten

mit Vorspeise, Salat und Dessert  
wird an den Tisch gebracht

nur € 12,90

Preiswerte Tageskarte &  
durchgehend warme Küche

Hauptstr. 3 • Österdeichstrich vor Büsum  
Tel. 0 48 34 / 98 48 10 • Mo.: Ruhetag

## Kirche am Sonntag

Trotz der Freigabe können noch nicht in allen Büsumer Kirchen Gottesdienste stattfinden. Bei der katholischen St. Andreas-Kirche kann man sich telefonisch oder per E-Mail für kommende Gottesdienste anmelden. Momentan wird das Platzkontingent dabei nicht ausgeschöpft, so dass normalerweise auch noch Plätze für spontan vorbeikommende Kirchgänger zur Verfügung stehen. Für diejenigen, die nicht zur Kirche kommen können, gibt es weiterhin die Online-Übertragung der Hl. Messe.

www.st-josef-heide.de

Unter dem Motto „Frei!Luft“ lädt die evangelische Kirche am Sonntag um 9:30 Uhr zum musikalischen Spaziergang mit Bläsergrüßen rund um die St. Clemens-Kirche ein.

Online-Infos unter

www.kirche-dithmarschen.de

Bei der Neuapostolischen Kirche kann der Gottesdienst im Internet verfolgt werden. Der Gottesdienst wird am Sonntag um 10 Uhr auf dem YouTube-Kanal der Neuapostolischen Kirche gezeigt.

gottesdienst.nak-nordost.de

## Strandnahes Snack-Angebot

Am Donnerstag wurde ein Imbiss-Container mit verschiedenen Snacks und Getränken am Deichaufgang an der Nordseestraße aufgestellt. Mit diesem neuen Angebot soll die Versorgung am Strand verbessert werden: Da die Strandkörbe derzeit weiter auseinander

stehen als üblich, werden so längere Laufwege bis zur Lagune oder ins Zentrum vermieden. Das ist nicht nur bequemer für die Gäste, es hilft auch Menschenansammlungen und Warteschlangen im Ort zu verringern.

Täglich ab 11 Uhr geöffnet

## Neues auf Dithmarschen TV

Eine neue Folge von Dithmarschen TV gibt es seit Donnerstag auf dem YouTube-Kanal von „Johnny Watt“ zu sehen. Diesmal zu Gast: Olaf Raffel, Geschäftsführer der TMS Bü-

sum GmbH und Angelo Martens von Martens Events. Die Themen erstrecken sich von den Einschränkungen des Tagestourismus bis hin zu Veranstaltungen in Corona-Zeiten.

JEDER WEISS: **MUKU Eis Café**

Eis ... aus Milch von Nordstrander Kühen  
veganes Fruchteis 40% Fruchtanteil

Kaffee ... vielfältige Kaffeespezialitäten  
... hausgebackene Torten & Kuchen (alles auch außer Haus)

Kuchen

Täglich 10 – 18 Uhr geöffnet  
Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186

## Auto-Partner Büsum

✓ Reparatur aller Fahrzeugmarken  
✓ Pannenhilfe

Am Bauhof 9

... wir verstehen unser Handwerk  
(0 48 34) 9184

## Kaffee ...

FRISCH GERÖSTET VON DER KÜSTE  
... säurearm und magenfreundlich geröstet  
PRIVATRÖSTEREI  
Werftstr. 3 • Tel. 0160 4727131  
Mo. – Fr. geöffnet von 13 – 17 Uhr

## ADVENTURE GOLF

DIE NEUE ATTRAKTION IN BÜSUM

18 BAHNEN IN EINER MARITIMEN ANLAGE

DIREKT AM KOSTENLOSEN PARKPLATZ P1

Täglich VON 10:00 BIS 20:00 UHR  
WWW.ADVENTUREGOLF-BUESUM.DE

## Nordsee-Massagen

kurzfristige Termine möglich  
**exklusive Kosmetik**  
**Wellness-Fußpflege**  
**Energetik**

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/700476  
www.nordsee-massagen.eu

## Büsumer Theehaus

Ab sofort wieder geöffnet:  
Montag bis Samstag  
von 11:00 Uhr bis 16:00 Uhr  
Alleestraße 19 • Büsum  
www.buesumer-theehaus.de

### Kreatives mit Bernstein und Edelsteinen Bernsteinschleifen mit Anmeldung, Tel. 04834-2354 Dienstag und Donnerstag von 14<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup> Uhr Büsumer Bernstein-Kontor Neu: Bismarckstr. 15 • Tel. 04834-2354 www.bernsteinschleifer.de

## Zur Post

HOTEL allen Post seit 1889  
Hafenstraße 2 – neben der Kirche  
Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de

### Frischer deutscher Spargel

Öffnungszeiten:  
Mo. – Fr. ab 17 Uhr  
Sa. & So. und Feiertage  
12 – 21 Uhr durchgehend  
Wir bitten um eine  
Tischreservierung telefonisch  
04834-95100 oder per E-Mail  
info@zur-alten-post-buesum.de

www.buesum-spontan.de

## Ärztzentrum Büsum



Ihr Anlaufpunkt  
rund um die  
Gesundheit

+++ Aus gegebenem Anlass +++

Alle Informationen zum Coronavirus  
(Covid-19) finden Sie auf der

Internetseite des Robert Koch Instituts  
unter: [www.rki.de](http://www.rki.de)

Westerstr. 30 • 25761 Büsum • Info und Anmeldung unter  
Tel. (0 48 34) 9 65 87 00 oder [www.aerztezentrum-buesum.de](http://www.aerztezentrum-buesum.de)

**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**  
**Ärztl. Notdienst 116 117**  
Anlaufpraxis WKK Heide, Esmarchstraße 50  
**Apotheken-Notdienst**  
Tel. 0800 - 00 22 83 oder [www.aksh-notdienst.de](http://www.aksh-notdienst.de)  
**Zahnärztl. Notdienst (04 81) 68 37 17 55**  
**Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00**

**Impressum** Gesamtherstellung: Klüwerburg Werbeagentur & Verlag e. K., Kai Klüwer,  
Trischenweg 12, 25761 Büsum, Tel.: 04834/960480, Fax: 960488, E-Mail: [info@buesum-spontan.de](mailto:info@buesum-spontan.de)  
Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben  
Fotos: Klüwerburg, TMS, Veranstalter • Anzeigenpreisliste Nr. 8 vom 01.10.18